

Уважаемый ректор,
уважаемый академический коллектив Эстонского университета естественных наук,
дамы и господа.

Когда пять лет назад я выполнял здесь ту же почетную миссию – вручал ректору символ его должности, я выразил надежду на то, что ректор Майт Клаассен сможет посвятить все свои силы достижению одной поставленной цели: превращению Эстонского университета естественных наук в серьезный и современный центр образования и науки с множеством партнеров по сотрудничеству в Эстонии и за рубежом.

Пять лет назад обстоятельства, угрожавшие росту благополучия западного общества, еще не были столь очевидны. Эстонское общество также смело надеялось на более быстрый и серьезный рост, чем это стало возможным в действительности.

Демографические и финансовые показатели нашего общества вовсе не растут быстрыми темпами, как мы надеялись и ожидали. И ни один университет не является островом, не испытывающем на себе влияние внешнего мира.

По сравнению с тем временем, когда ректор Клаассен в прошлый раз вступал в должность, мы находимся и живем в другой ситуации. Наша жизненно важная задача больше не состоит в том, чтобы как можно лучше справиться с проблемами и привыкнуть к непрерывному росту. Скорее, мы должны справляться с постоянным сокращением.

Рождаемость в 90-х была вдвое меньше, чем в предшествовавшее десятилетие. Это означает, что численность учащихся не удастся поддерживать на прежнем уровне, даже если обучать каждого дважды.

Демографические факторы порождают искушение от чего-либо отказаться – возможно, от того, что менее заметно и не оставляет пятен на фасаде. Но это был бы недальновидный и опасный путь.

В более стесненных обстоятельствах не следует видеть только беду, у каждой ситуации есть свои преимущества. Ограниченные ресурсы высвечивают главные ценности, подчеркивают смысл отдельного и общего существования.

Прошу прощения за прямоту, но наличие или отсутствие Эстонского университета естественных наук не изменит в значительной степени духовный уровень большого мира. Конституционная идея эстоноязычного университета не содержит в себе ничего другого, кроме как быть эстоноязычным.

Это не означает – сдаваться в условиях конкуренции. Напротив, это свидетельствует об особой миссии, о которой никогда нельзя забывать.

Эстоноязычному университету естественных наук нет ни малейшей достойной альтернативы. Потому что когда мы говорим с нашим полем или с лесом, они отвечают на эстонском языке.

Эстонский университет естественных наук нужен, прежде всего, Эстонии. И только если хватит сил, всему остальному миру. Желаю помнить об этом новому ректору и его университету в течение его ректорского срока.